

Voorstel voor een verordening (EEG) van de Raad tot instelling van een gemeenschappelijke actie tot stimulering van de landbouw in bepaalde probleemgebieden van Noord-Italië

COM(85) 759 def.

(85/C 358/02)

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 797/85 van de Raad van 12 maart 1985 betreffende de verbetering van de doeltreffendheid van de landbouwstructuur ⁽¹⁾, inzonderheid op artikel 18,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Gezien het advies van het Europese Parlement,

Gezien het advies van het Economisch en Sociaal Comité,

Overwegende dat op grond van artikel 39, lid 2, onder a), van het Verdrag bij het tot stand brengen van het gemeenschappelijk landbouwbeleid rekening moet worden gehouden met de maatschappelijke structuur van de landbouw en met de structurele en natuurlijke ongelijkheid tussen de verschillende landbouwgebieden;

Overwegende dat, om de in artikel 39, lid 1, onder a) en b), van het Verdrag omschreven doelstellingen van het gemeenschappelijk landbouwbeleid te bereiken, in Gemeenschapsverband bijzondere maatregelen moeten worden genomen die op de toestand in de agrarische probleemgebieden zijn afgestemd;

Overwegende dat in Noord-Italië de probleemgebieden in de zin van Richtlijn 75/268/EEG van de Raad van 28 april 1975 betreffende de landbouw in bergstreken en in sommige probleemgebieden ⁽²⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 797/85, zich in een bijzonder ongunstige situatie bevinden;

Overwegende dat Verordening (EEG) nr. 2088/85 van de Raad van 23 juli 1985 inzake de geïntegreerde mediterrane programma's ⁽³⁾ niet op deze gebieden van toepassing is;

Overwegende dat de plattelandsinfrastructuur van deze gebieden zeer ontoereikend is, vooral ten aanzien van de openbare voorzieningen als stroom- en drinkwaternetten en bedrijfs- en verbindingswegen; dat de totstandbrenging of uitbreiding van deze voorzieningen een belangrijke voorwaarde voor de verbetering van de landbouwstructuur vormt;

Overwegende dat sommige landbouwgronden door erosie zijn aangetast, zodat bodem- en waterlopenbescherming dringend noodzakelijk zijn;

Overwegende dat een bijzondere regeling voor steun aan bosbouwacties in de probleemgebieden uiterst belangrijk zijn; dat de bosbouw tot een betere benutting van arbeidskrachten in de landbouw bijdraagt en het mogelijk maakt het landbouwersinkomen met andere inkomsten te combineren;

Overwegende dat door ruilverkaveling de versnippering van de landbouwgrond kan worden verminderd en een efficiënter gebruik van de produktiemiddelen mogelijk wordt;

Overwegende dat erosiebestrijding bijdraagt tot:

- zowel het behoud en de verbetering van bodem, landschap, oppervlakte- en grondwaterhuishouding,
- als het behoud van de recreatiemogelijkheden van een gebied;

Overwegende dat grondverbetering een geschikt middel is om de produktiekosten te drukken;

Overwegende dat het landbouwersinkomen ook kan worden verbeterd door aanvullende activiteiten op het gebied van het plattelandstoerisme, hetgeen collectieve voorzieningen op gemeentelijk vlak vergt;

Overwegende dat op grond van artikel 18 van Verordening (EEG) nr. 797/85 specifieke maatregelen kunnen worden getroffen om in het betrokken gebied de landbouw als geheel te bevorderen, in samenhang met de ontwikkelingsmaatregelen die eventueel gelijktijdig in de niet-agrarische sectoren worden uitgevoerd en met inachtneming van hetgeen uit een oogpunt van milieubescherming vereist is; dat de Raad deze maatregelen volgens de procedure van artikel 43 van het Verdrag vaststelt;

Overwegende dat deze doeleinden moeten worden nagestreefd door middel van een actie waarin al deze aspecten worden gecombineerd en die in het kader van een programma wordt uitgevoerd;

Overwegende dat uit het bovenstaande volgt dat de bovengenoemde maatregelen een gemeenschappelijke actie vormen in de zin van artikel 18 van Verordening (EEG) nr. 797/85;

Overwegende dat de Commissie na advies van het Permanent Comité voor de landbouwstructuur te hebben ingewonnen, over de goedkeuring van een daartoe door de Italiaanse Regering ingediend programma dient te beslissen,

⁽¹⁾ PB nr. L 93 van 30. 3. 1985, blz. 1.

⁽²⁾ PB nr. L 128 van 19. 5. 1975, blz. 1.

⁽³⁾ PB nr. L 197 van 27. 7. 1985, blz. 1.

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

TITEL I

Maatregelen ter bespoediging van de landbouwontwikkeling in bepaalde probleemgebieden van Noord-Italië

Artikel 1

1. Om de ontwikkeling van de landbouw in bepaalde gebieden van Noord-Italië te bespoedigen wordt een gemeenschappelijke actie in de zin van artikel 18 van Verordening (EEG) nr. 797/85 ingesteld, die door Italië moet worden uitgevoerd en die ten doel heeft de landbouwstructuur en de produktiemogelijkheden van de landbouw in die gebieden aanmerkelijk te verbeteren.

2. De gemeenschappelijke actie geldt voor de probleemgebieden in de zin van Richtlijn 75/268/EEG van de gewesten Friuli-Venezia-Giulia, Veneto, Trentino-Alto-Adige, Lombardia, Valle d'Aosta en Piemonte.

3. De Gemeenschap kan voor de gemeenschappelijke actie overeenkomstig titel II bijstand verlenen door financiering uit de afdeling Oriëntatie van het Europees Oriëntatie- en Garantiefonds voor de Landbouw, hierna „het Fonds” te noemen, van de maatregelen van het landbouwgebied die in het kader van één of meer door de Italiaanse Regering of door andere, op het desbetreffende geografische niveau, aangewezen instanties opgestelde en door de Commissie goedgekeurde programma's worden uitgevoerd. Deze programma's hebben ten doel de onderscheidene, op structuurverbetering gerichte gemeenschappelijke en nationale financiële instrumenten te bundelen om deze aldus efficiënt voor prioritaire doeleinden te kunnen aanwenden.

Artikel 2

De gemeenschappelijke actie in de in artikel 1, lid 2, bedoelde gebieden omvat de volgende maatregelen:

1. verbetering van de plattelandsinfrastructuur, met name door:
 - aansluiting op het elektriciteits- en drinkwaternet van landbouwbedrijven en dorpen waarvan de inwoners hoofdzakelijk op de landbouw aangewezen zijn;
 - aanleg en verbetering van bedrijfs- en verbindingswegen die hoofdzakelijk voor de landbouw dienen;
2. bosbouwmaatregelen, met name:
 - bebossing;
 - verbetering van gedegradeerde bossen;
 - andere aanvullende maatregelen;

3. ruilverkaveling, ook op vrijwillige basis, met name:
 - ter duurzame verbetering van de kavelindeling om als algemene regel een herkavelingsverhouding van minstens 3 tegen 1 te bereiken;
 - begeleidende werken zoals nivellering, aanleg en verbetering van sloten;

4. erosiebestrijding, met name door:
 - de bouw van kleine waterkeringen, dijken of dammen;
 - de bouw of het herstel van terraswallen;
 - oeverbeplanting om de grond beter vast te houden;

5. verbetering van de particuliere landbouwgronden in het raam van een richtplan, met name door:
 - drainering;
 - andere grondverbeteringsmaatregelen;

6. verbetering of totstandbrenging van collectieve voorzieningen ten behoeve van het plattelandstoerisme in dorpen die hoofdzakelijk op de landbouw aangewezen zijn en goede toeristische mogelijkheden bieden.

Artikel 3

1. Elk in artikel 1, lid 3, bedoeld programma behelst ten minste de volgende gegevens:

- a) een beschrijving van de bestaande problemen per sector, de plaatsen waar deze voorkomen en de onderscheiden, in het kader van deze gemeenschappelijke actie ter oplossing ervan te treffen maatregelen, een kostenraming en de wijze van financiering;
- b) het tijdschema voor de uitvoering van de verschillende maatregelen en de aanduiding dat de communautaire en nationale steunmaatregelen cumuleerbaar zijn;
- c) de maatregelen voor de coördinatie met alle andere programma's en regelingen die de landbouwontwikkeling in de betrokken gebieden kunnen beïnvloeden;
- d) de verzekering dat de beoogde acties met de milieubescherming verenigbaar zijn.

2. De looptijd van het programma is ten minste even lang als die van de gemeenschappelijke actie.

Artikel 4

1. Ieder programma wordt door de Italiaanse Regering de Commissie ter kennis gebracht.

2. Ieder programma en de eventuele aanpassingen ervan worden, na het Comité van het Fonds over de financiële aspecten te hebben geraadpleegd, volgens de procedure van artikel 10 goedgekeurd.

TITEL II

Algemene en financiële bepalingen

Artikel 5

Maatregelen om erosie tegen te gaan, bosbouwmaatregelen op landbouwgrond en grondverbeteringswerken op landbouwgrond die voor steun op grond van artikel 17 of, al naar het geval, op grond van artikel 20 van Verordening (EEG) nr. 797/85 of voor communautaire steun in het raam van andere gemeenschappelijke acties in de zin van artikel 6, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 729/70 ⁽¹⁾ in aanmerking komen, vallen buiten de werkingssfeer van de onderhavige verordening.

Artikel 6

1. De duur van de gemeenschappelijke actie is beperkt tot zes jaar, te rekenen vanaf de datum waarop het in artikel 1, lid 3, bedoelde programma wordt goedgekeurd.

2. In de loop van het derde en van het vijfde jaar dient de Commissie een verslag in over het verloop van de gemeenschappelijke actie. Vóór het verstrijken van de periode van vijf jaar besluit de Raad op voorstel van de Commissie of de actie dient te worden verlengd.

3. De ten laste van het Fonds komende kosten van de gemeenschappelijke actie worden op 78,4 miljoen Ecu geraamd.

4. Artikel 6, lid 5, van Verordening (EEG) nr. 729/70 is van toepassing.

Artikel 7

1. De uitgaven van de Italiaanse Regering of van de betrokken gewesten uit hoofde van de gemeenschappelijke actie komen tot de in lid 2 genoemde bedragen voor financiering uit het Fonds in aanmerking. Het Fonds vergoedt de Italiaanse Regering of de op het desbetreffende geografische niveau aangewezen instanties 40 % van de voor financiering in aanmerking komende uitgaven.

2. Het Fonds vergoedt de werkelijke uitgaven van Italië tot een subsidiabel bedrag van ten hoogste:

- 70 miljoen Ecu voor de in artikel 2, punt 1, bedoelde werken ter verbetering van de plattelands- of bosbouwinfrastructuur. De begunstigde dient echter zelf minstens 10 % te financieren;

- 40 miljoen Ecu voor de in artikel 2, punt 2, genoemde werkzaamheden ter verbetering van de bosbouw en voor aanvullende maatregelen; de maximumbijslandsbedragen als bedoeld in de eerste vier streepjes van artikel 11 van Verordening (EEG) nr. 269/79 van de Raad van 6 februari 1979 tot invoering van een gemeenschappelijke actie voor de bosbouw in bepaalde mediterrane zones van de Gemeenschap ⁽²⁾, mogen echter niet worden overschreden;

- 600 Ecu per ha voor de in artikel 2, punt 3, genoemde ruilverkavelingswerken over een totale oppervlakte van 15 000 ha;

- 40 miljoen Ecu voor de in artikel 2, punt 4, genoemde werken;

- 900 Ecu per ha voor de in artikel 2, punt 5, genoemde werkzaamheden over een oppervlakte van niet meer dan 30 000 ha;

- 10 miljoen Ecu voor de in artikel 2, punt 6, genoemde werken; het aandeel van de begunstigde gemeenten in de financiering mag daarbij echter niet geringer dan 30 % zijn.

3. Wanneer Italië om de bijwerking van enig programma verzoekt, kan de Commissie volgens de procedure van artikel 10 een wijziging van de in lid 2 van dit artikel vastgestelde maximumbedragen goedkeuren, zonder daarbij evenwel het in artikel 6, lid 3, genoemde totale bedrag te overschrijden.

Artikel 8

Bij de goedkeuring van het in artikel 1, lid 3, bedoelde programma bepaalt de Commissie in overleg met Italië op welke wijze zij over de voortgang van de ontwikkelingsactie op de hoogte wordt gehouden.

Artikel 9

1. De vergoedingsaanvragen hebben betrekking op uitgaven die door Italië in een bepaald kalenderjaar zijn gedaan; zij worden vóór 1 juli van het daaropvolgende jaar bij de Commissie ingediend.

2. Tot bijstand van het Fonds wordt besloten overeenkomstig artikel 7, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 729/70.

3. Naarmate de uitvoering van de projecten vordert, kan het Fonds aan de hand van de door Italië vastgestelde financieringsregeling voorschotten verstrekken.

4. De bepalingen ter uitvoering van dit artikel worden volgens de procedure van artikel 13 van Verordening (EEG) nr. 729/70 vastgesteld.

Artikel 10

1. Wanneer wordt verwezen naar de in dit artikel beschreven procedure, leidt de voorzitter deze procedure bij het

⁽¹⁾ PB nr. L 94 van 28. 4. 1970, blz. 13.

⁽²⁾ PB nr. L 38 van 6. 2. 1979, blz. 1.

Permanent Comité voor de landbouwstructuur in, hetzij eigener beweging, hetzij op verzoek van de vertegenwoordiger van een Lid-Staat.

2. De voorzitter dient een ontwerp van de te nemen maatregelen in. Het Permanent Comité voor de landbouwstructuur brengt over deze maatregelen advies uit binnen een termijn die de voorzitter kan vaststellen naar gelang van de urgentie van de te onderzoeken vraagstukken. Het Comité spreekt zich uit met een meerderheid van 45 stemmen, waarbij de stemmen van de Lid-Staten worden gewogen overeenkomstig artikel 148, lid 2, van het Verdrag. De voorzitter neemt niet aan de stemming deel.

3. De Commissie stelt de maatregelen vast, die onmiddellijk van toepassing zijn. Indien deze maatregelen echter niet met het advies van het Permanent Comité voor de landbouw-

structuur in overeenstemming zijn, worden zij door de Commissie onverwijld de Raad ter kennis gebracht; in dat geval kan de Commissie de toepassing van de maatregelen waartoe zij besloten heeft, tot ten hoogste één maand na deze kennisgeving uitstellen. De Raad kan binnen een maand met gekwalificeerde meerderheid van stemmen een andersluidend besluit nemen.

Artikel 11

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

BIJLAGE

(in miljoen Ecu)

Te financieren maatregelen	Totaal subsidiabele kosten	Totale kosten ten laste van het EOGFL
1. Verbetering van de plattelandsinfrastructuur	70 ⁽¹⁾	28
2. Verbetering van de bosbouw	40 ⁽¹⁾	16
3. Ruilverkaveling en ermee samenhangende werkzaamheden	9 (600 Ecu/ha × 15 000 ha)	3,6
4. Erosiebestrijding	40 ⁽²⁾	16
5. Drainering en andere grondverbeteringswerkzaamheden	27 (900 Ecu/ha × 30 000 ha)	10,8
6. Verbetering of totstandbrenging van collectieve voorzieningen ten behoeve van het plattelandstoerisme	10	4
Totaal	196	78,4

⁽¹⁾ De raming is gebaseerd op de bij de Verordeningen (EEG) nr. 1760/78 en (EEG) nr. 269/79 opgedane ervaring met gebruikmaking van indicatoren om de omvang van de nieuwe actie ten opzichte van de vroegere acties te bepalen en om de benodigde uitgaven te bepalen.

⁽²⁾ Bij de berekening is uitgegaan van een oppervlakte van 30 000 ha en een gemiddelde uitgave van 1 350 Ecu/ha.

Voorstel voor een verordening (EEG) van de Raad tot instelling van een gemeenschappelijke actie ter bevordering van de landbouw op de eilanden vóór de Schotse noord- en westkust, met uitzondering van de Western Isles

COM(85) 759 def.

(85/C 358/03)

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,
Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 797/85 van de Raad van 12 maart 1985 betreffende de verbetering van de doeltreffendheid van de landbouwstructuur ⁽¹⁾, inzonderheid op artikel 18,

⁽¹⁾ PB nr. L 53 van 30. 3. 1985, blz. 1.

Gezien het voorstel van de Commissie,

Gezien het advies van het Europese Parlement,

Gezien het advies van het Economisch en Sociaal Comité,

Overwegende dat in artikel 39, lid 2, onder a), van het Verdrag is bepaald dat bij het tot stand brengen van het gemeenschappelijk landbouwbeleid rekening moet worden